

# ANKETNÍ LÍSTEK

k informacím o obcích na Volyni pro tvorbu historické mapy o Češích na Volyni

Anketní lístek vyplň podle dotazů nejen za obec, ze které na Volyni pocházíš, ale za všechny obce, za které můžeš pravdivě informovat. Proto je v anketním lístku uvedeno vedle sebe několik číselných rubrik - podle počtu obcí. Schází zejména informace o osadách a obcích, ve kterých žilo MÁLO ČESKÝCH RODIN. Nestačí-li místo, piš na zvláštní list a označ čísla bodů, ke kterým se informace vztahuje.

	1	2	3
1. ČESKÝ název obce, osady (např. Buršovka nikoliv Borščovka, Skliń nikoliv Šklyń a pod.)			
2. Nejbližší dvě české obce (např. Huleč 2 km, S. Háj 1 km)			
3. "Stupeň českosti" obce (vypiš zkratkou a zakroužkuj to, co platí k roku 1947)	zcela česká, Z částečně česká, Č jednotlivé rodiny, J		
4. Zda byly pod stejným názvem ODDĚLENÉ dvě části obce: česká a ukrajinská nebo polská (zakroužkuj to, co platí k roku 1947)	ano, ne	ano, ne	ano, ne
5 *Zda vybudován s českou finanční účastí chrám v obci nebo jejím okolí (kde) a jaké konfese: pravosl., katol., protest., baptist., jiné	vypiš např. Hrušvice, katol.		
6 *Zda vybudována s českou finanční účastí společenská budova: sokolovna, kulturní dům a pod. (Zakroužkuj a vypiš co)	nevím, ne, ano a co		
7 *Zda byly v obci nebo v jejím okolí (kde) vybudovány podniky s převažující českou finanční účastí (soukr. akc. spol., družstevní ap.): 7.1. Pivovary 7.2. Cukrovary 7.3. Mlýny (gen., vodní, větr) 7.4. Továrny nebo velké dílny 7.5. Mlékárny 7.6. Jiné (jaké) (Zakroužkuj to, co platí)	ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne a vypiš co		
8. Spolky v obci v r. 1939: 8.1. Hasičský 8.2. Sokolský 8.3. Kapela 8.4. Jiné (vypiš jaké)	ano, ne ano, ne ano, ne		
9. Vypiš, kteří řemeslníci působili v obci v r. 1939 (např. švec, krejčí, ap.)			
10. Rok založení ČESKÉ obce nebo osady (jen v případě, že to bezpečně víš)			
11. Místa související s naší historií v okolí uvedených obcí, které navrhuješ na Popiš je stručně na zvláštní list .			

\* U bodů 5, 6 a 7 uveď všechny objekty i když později zanikly nebo byly zničeny

Zde přeložit nejprve

Vážení respondenti.

Ze 2400 členů Sdružení jsme vás, respondentů, vybrali několik set, abyste svými odpověďmi pomohli vytvořit HISTORICKOU MAPU O ČEŠÍCH NA VOLYNĚ, která poslouží dnešním soukromým i vědeckým zájemcům a zůstane trvalým a názorným svědectvím pro další generace o tom, co naši předkové na Volyni vytvořili. Jistě by vás mrzelo, kdyby na mapě byly neúplnosti a nepřesnosti právě v okolí vaší rodné obce, které byste zapřičinili právě vy svojí nepozorností, či dokonce lhostejností. ČAS NÁS TLAČÍ, ALE MUSÍME BÝT PŘESNÍ! NELEKEJTE SE TOHO, ŽE JE ANKETNÍ LÍSTEK DLOUHÝ. ZAMYSLETE SE, PORADTE SE, ZAVZPOMÍNEJTE A JISTĚ SE VÁM PODARÍ HO VYPLNIT.

Prosíme : vyplňte anketní lístek jen OVĚŘENÝMI ÚDAJI, pozorně ho patřičně přeložte, zalepte a nejpozději do 14 dnů vhodte do poštovní schránky. Anketní lístek vraťte i v tom případě, že o své obci nic nevíte, ale poznamenejte to na něm. SPOLEHÁME NA VÁS! Neodlepujte svoji adresu!

Vaše odpovědi budeme sledovat a vyhodnocovat velmi pečlivě. Nenuťte nás, abychom Vám psali ještě jednou.

Děkují redaktoři mapy

VÁŽENÁ RODANICE

NEJSOU SPOLOPEN VÁM EDĚLIT POŽADOVANÉ ÚDAJE.

NARODIL JSEM SE V R. 1938 V KŘEMENCI. VÍM, ŽE VE MĚSTĚ BYDLELO MNOHO ČESKÝCH RODIN A ŽE VYPRÁVĚNÍ SVOJICH ZEMĚLŮSKÝCH RODIČŮ ZEMĚLŮ VÍCEKNI ČEŠI V KŘEMENCI MĚLI VELMI DOBRÉ MATEMATICKÉ POSTAVENÍ. MŮJ OTEC SE TAKÉ NARODIL V KŘEMENCI V R. 1907, JEHO MATKA VÍK POCHÁZĚLA Z Č. KUVAILOVA A JEHO OTEC - MŮJ PŘEDČEK, TEN SE NARODIL JEŠTĚ V ČECHÁCH. VÍM TAKÉ, ŽE V KŘEMENCI PŘEVLAÐALO POLSKÉ OBYVATELSTVO A TAKÉ UKRAJINCI (POČKOPITELNĚ / ŽIDĚ). MÁJ RODINA VLADIVICA V KŘEMENCI POLE, LEŠY. OTEC V R. 1933 PŘEVZAL ŘÍZENÍ VELKÉHO UŽENÁŽSKÉHO ZÁVODU (JATKA, Z OBCHODY) A ÐALE ROZVÍJEL TO, CO VYBUDOVAL ÐĚDEČEK. MÁM SAMOZÁEMĚ Z RANNEHO ÐĚTSVÍ ÐADU VZPOMÍNEK, NEMOÐU VÍK DOKLADOVAT

FAKTA. RODIČE, KTERI NA VOLYNĚ VZPOMÍNALI S DOJETÍM, LÁSKOU A ÚCTOU, NEJSOU ÐIĚ NA ŽIVU.

MÁM K ÐISPOZICI SAMOZÁEMĚ ÐADU MAJETKOVÝCH DOKUMENTŮ (JEŠTĚ I Z ČASŮ POLSKÉ REPUBLIKY). ÐIÐE O KUPNÍ SMLOUVY, NOTÁŘSKÉ ZÁPISY, PROJEKTY - TO VÍÐE POUÐEÐI ZA RELIKVIE, KTERĚ VÍÐE NEZAPROJĚTI NIKOMU, ÐIÐE S TÍM VÍÐI VELMI CÍTOVĚ SVÁZAN.

S POÐOUKOU

M. LÁMĚ, 31.10.92 J. V. MĚKALOV VOÐAVA

5:11  
JUDr. Richard Votava  
Palackého 243/34  
353 01 Mar. Lázně

P. T.  
Ing. Jiří HOFMAN  
Lounských 8  
140 00 Praha 4